

OFFISIËLE KOERANT

VAN DIE VERTEENWOORDIGENDE OWERHEID VAN DIE BLANKES

OFFICIAL GAZETTE

OF THE REPRESENTATIVE AUTHORITY OF THE WHITES

AMTSBLATT

DER VOLKSGRUPPENVERTRETUNG DER WEISSEN



No./Nr. 122

UITGAWE OP GESAG

PUBLISHED BY AUTHORITY

AUTORISIËRTE AUSGABE

30c Maandag, 30 Januarie 1989	WINDHOEK Monday, 30 January 1989	Montag, 30 Januar 1989
<p>INHOUD:</p> <p>No. 16 Bekendmaking van plekke waar kieserslyste vir die publiek ter insae gehou word, verkiesing en verwante aangeleenthede van toepassing ten opsigte van die Wetgewende Vergadering van die Blankes</p>	<p>CONTENTS:</p> <p>No. 16 Announcement of places where voters' lists will be kept of public perusal, election and related matters applicable in respect of the Legislative Assembly of the Whites</p>	<p>INHALT:</p> <p>Nr. 16 Bekanntmachung der Stellen, wo Wählerlisten zur Einsicht der Öffentlichkeit ausliegen, der Wahl und verwandter Angelegenheiten zutreffend auf den Landesrat der Weissen</p>
<p>GOEWERMEN- TENS- KENNISGEWING</p>	<p>GOVERNMENT NOTICE</p>	<p>REGIERUNGS- BEKANNTMACHUNG</p>
<p>No. 16 30 Januarie 1989</p> <p>BEKENDMAKING VAN PLEKKE WAAR KIESERSLYSTE VIR DIE PUBLIEK TER INSAE GEHOU WORD, VERKIESING EN VERWANTE AANGELEENTHEDE VAN TOEPASSING TEN OPSIGTE VAN DIE WETGEWENDE VERGADERING VAN DIE BLANKES</p> <p>1. Ingevolge artikel 27(1) van die Verkiesingsordonnansie, 1986 (Ordonnansie 4 van 1986), maak die Uitvoerende Komitee van die Blankes hierby bekend dat 'n eksemplaar van elke kieserslys ter insae deur die publiek beskikbaar gehou word by die plekke soos dit in die Bylae hierby verskyn.</p> <p>F.J. NEL Hoofverkiesingsbeampte Windhoek, 30 Januarie 1989</p>	<p>No. 16 30 January 1989</p> <p>ANNOUNCEMENT OF PLACES WHERE VOTERS' LISTS WILL BE KEPT FOR PUBLIC PERUSAL, ELECTION AND RELATED MATTERS APPLICABLE IN RESPECT OF THE LEGISLATIVE ASSEMBLY OF THE WHITES</p> <p>1. By virtue of section 27(1) of the Electoral Ordinance, 1986 (Ordinance 4 of 1986) the Executive Committee of the Whites hereby announces that a copy of the voters' list will be available for public perusal at the places indicated in the attached Annexure.</p> <p>F.J. NEL Chief Electoral Officer Windhoek, 30 January 1989</p>	<p>Nr. 16 30 Januar 1989</p> <p>BEKANNTMACHUNG DER STELLEN, WO WÄHLERLISTEN ZUR EINSICHT DER ÖFFENTLICHKEIT AUSLIEGEN, DER WAHL UND VERWANDTER ANGELEGENHEITEN ZUTREFFEND AUF DEN LANDESRAT DER WEISSEN</p> <p>1. Gemäß Paragraph 27(1) der Wahlverordnung 1986 (Verordnung 4 von 1986) gibt die Exekutive der Weissen hiermit bekannt, daß eine Kopie jeder Wählerliste zur Einsicht der Öffentlichkeit bei den in der beiliegenden Anlage aufgeführten Stellen ausliegt.</p> <p>F.J. NEL Hauptwahlleiter Windhoek, 30. Januar 1989</p>

BYLAE/SCHEDULE/ANLAGE

Plekke waar kieserslyste vir die publieker insae gehou sal word

Places where voters' lists will be kept for public perusal

Stellen wo Wählerlisten zur Einsicht der Öffentlichkeit auslegen

1. Landbouvoorligtingskantoor, Administrasie vir Blankes, Gobabis	Agricultural Extension, Office, Administration for Whites, Gobabis	Landwirtschaftliches Beratungsbüro, Administration für Weiße, Gobabis
2. Landbouvoorligtingskantoor, Administrasie vir Blankes, Grootfontein	Agricultural Extension Office, Administration for Whites, Grootfontein	Landwirtschaftliches Beratungsbüro, Administration für Weiße, Grootfontein
3. Landbouvoorligtingskantoor, Administrasie vir Blankes, Keetmanshoop	Agricultural Extension Office, Administration for Whites, Keetmanshoop	Landwirtschaftliches Beratungsbüro, Administration für Weiße, Keetmanshoop
4. Landbouvoorligtingskantoor, Administrasie vir Blankes, Mariental	Agricultural Extension Office, Administration for Whites, Mariental	Landwirtschaftliches Beratungsbüro, Administration für Weiße, Mariental
5. Landbouvoorligtingskantoor, Administrasie vir Blankes, Okahandja	Agricultural Extension Office, Administration for Whites, Okahandja	Landwirtschaftliches Beratungsbüro, Administration für Weiße, Okahandja
6. Landbouvoorligtingskantoor, Administrasie vir Blankes, Otjiwarongo	Agricultural Extension Office, Administration for Whites, Otjiwarongo	Landwirtschaftliches Beratungsbüro, Administration für Weiße, Otjiwarongo
7. Landbouvoorligtingskantoor, Administrasie vir Blankes, Outjo	Agricultural Extension Office, Administration for Whites, Outjo	Landwirtschaftliches Beratungsbüro, Administration für Weiße, Outjo
8. Kantoor van die Streekverteenwoordiger, Afdeling Werke, Administrasie vir Blankes, Swakopmund	Office of the Regional Representative, Works Division, Administration for Whites, Swakopmund	Büro des Bereichsvertreters, Hochbauamt, Administration für Weiße, Swakopmund
9. Landbouvoorligtingskantoor, Administrasie vir Blankes, Tsumeb	Agricultural Extension Office, Administration for Whites, Tsumeb	Landwirtschaftliches Beratungsbüro, Administration für Whites, Tsumeb
10. Landbouvoorligtingskantoor, Administrasie vir Blankes, Karasburg	Agricultural Extension Office, Administration for Whites, Karasburg	Landwirtschaftliches Beratungsbüro, Administration für Weiße, Karasburg
11. Kamer 243, Tweede vloer, Gebou van die Wetgewende Vergadering, Administrasie vir Blankes, Windhoek	Room 243, Second floor, Building of the Legislative Assembly, Administration for Whites, Windhoek	Zimmer 243, Zweite Etage, Landesratgebäude, Administration für Weiße, Windhoek